

Sygnatura sprawy: 21234/24/868

Sygnatura akt PO. VIII Ns-Rej. KRS 21234/24/868
KRS 0000110005

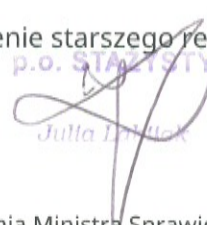
Poznań, dnia 2025-06-27

UTAL sp. z o.o.
ul. Katarzyńska 9
62-006 Kobylnica

dot. UTAL SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ

Sąd Rejonowy Poznań–Nowe Miasto i Wilda w Poznaniu, Wydział VIII Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego, w odpowiedzi na pismo z dnia 25.06.2025 r., informuje, że z wpisów w Krajowym Rejestrze Sądowym dla spółki "UTAL" SPÓŁKA Z O.O. (KRS 110005) wynika, że spółka ta nie jest w stanie likwidacji. Do tut. Sądu nie wpłynął wniosek o wpis informacji o otwarciu likwidacji ww. spółki.

na zarządzenie starszego referendarza sądowego

p.o. STAZYSTY

Julia Dąbłak

Niniejsze pismo nie wymaga podpisu na podstawie § 100a ust. 1-3 rozporządzenia Ministra Sprawiedliwości z dnia 18 czerwca 2019 r. - Regulamin urzędowania sądów powszechnych jako właściwie zatwierdzone w sądowym systemie teleinformatycznym.

CERTIFIED TRANSLATION FROM POLISH

Katarzyna Kaczmarczyk, Certified Translator of the English Language no. TP/740/05
Record no. 1054/07/2025 • 4 July 2025 • Page 1 of 1

Case no.: 21234/24/868

Case no.: PO.VIII Ns-Rej. KRS 21234/24/868

National Court Register (KRS) no.: 0000110005

Poznań, on 27 June 2025

To:
UTAL sp. z o.o.
ul Katarzyńska 9
62-006 Kobylnica

Ref.: „UTAL” Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

The District Court for Poznań – Nowe Miasto i Wilda in Poznań, 8th Business Division of the National Court Register, in response to the letter dated 25 June 2025, hereby certifies that, in accordance with the status disclosed in the National Court Register, “UTAL” spółka z ograniczoną odpowiedzialnością (having KRS no. 110005) is not in liquidation.

Our Court has not received any requests for registration of information on opening of any liquidation proceedings concerning the said company.

At the order of the Senior Court Secretary

pp. Intern

Julia [illegible surname and signature]

It is not required to sign this certificate under § 100a Sec. 1-3 of the Ordinance of the Minister of Justice dated 18 June 2019 – Rules and regulations of operation of common courts, as it has been correctly confirmed in the Court ICT System.

[the translator's comments are italicized and put in square brackets]

END OF TRANSLATION

I, Katarzyna Kaczmarczyk, Certified Translator and Interpreter of the English Language, entered onto the list of certified translators and interpreters kept by the Minister of Justice under no. TP/740/05, to the best of my knowledge and belief, hereby certify the conformity of the present translation with the original source document in the Polish language.



Sygnatura sprawy: 21234/24/868

Sygnatura akt PO. VIII Ns-Rej. KRS 21234/24/868
KRS 0000110005

Poznań, dnia 2025-06-27

UTAL sp. z o.o.
ul. Katarzyńska 9
62-006 Kobylnica

dot. UTAL SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ

Sąd Rejonowy Poznań–Nowe Miasto i Wilda w Poznaniu, Wydział VIII Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego, w odpowiedzi na pismo z dnia 25.06.2025 r., informuje, że z wpisów w Krajowym Rejestrze Sądowym dla spółki "UTAL" SPÓŁKA Z O.O. (KRS 110005) wynika, że spółka ta nie jest w stanie likwidacji. Do tut. Sądu nie wpłynął wniosek o wpis informacji o otwarciu likwidacji ww. spółki.

na zarządzenie starszego referendarza sądowego

P.O. STARSZY
Julia Lindner

Niniejsze pismo nie wymaga podpisu na podstawie § 100a ust. 1-3 rozporządzenia Ministra Sprawiedliwości z dnia 18 czerwca 2019 r. - Regulamin urzędowania sądów powszechnych jako właściwie zatwierdzone w sądowym systemie teleinformatycznym.



**LIDIA MIKOŁAJEWSKA-BOMBA
NOTARIUSZ**

62-020 Swarzędz, ul. Tysiąclecia 1/3
kancelaria@notariuszswarzedz.pl
tel. (61) 67-00-608

Repertorium A numer *6081* /2025

Ja, niżej podpisana **Lidia Mikołajewska-Bomba – Notariusz w Swarzędzu**, w mojej kancelarii przy ul. Tysiąclecia 1/3, poświadczam zgodność niniejszej kopii z okazanym mi dokumentem. -----

P o b r a ł a m: -----

- na podstawie § 13 pkt 2) rozporządzenia Ministra Sprawiedliwości z dnia 28 czerwca 2004 roku -----
w sprawie maksymalnych stawek taksy notarialnej kwotę: ----- 12,00 zł
- na podstawie art. 41 ust.1 w zw. z art. 146a pkt 1 ustawy z dnia 11 marca 2004 roku o podatku -----
od towarów i 23% podatku VAT od taksy tj. kwotę: ----- 2,76 zł

Razem: ----- 14,76 zł

Swarzędz, dnia 22 lipca 2025 roku.



NOTARIUSZ

Lidia Mikołajewska-Bomba

Lidia Mikołajewska-Bomba

Miejsc: *1005/25*

Niniejszym stwierdzam autentyczność podpisu

Lidie Mikołajewskiej-Bomby

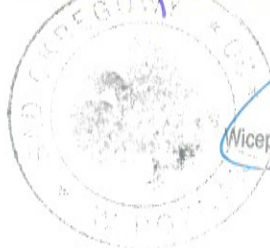
notariusza w *Swarzędzu*

Wykonuję zgodną z

Ustawą z dnia 11 marca 2004 roku o notariacie

Wzrost: *170 cm*, Ciężar ciała: *60 kg*, Data urodzenia: *22 lipca 2025*

Podpisano, dnia *22 lipca 2025*



SSO Paweł Sobinski

Wiceprezes Sądu Okręgowego w Poznaniu

APOSTILLE
(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Państwo / Country: **Rzeczpospolita Polska**
2. Niniejszy dokument urzędowy / *This public document*
2. podpisany został przez **Paweł Soliński**
has been signed by
3. działającego w charakterze / *acting in the capacity of*
Prezes
4. zaopatrzony jest w pieczęć/stempel
bears the seal/stamp of
Sąd Okręgowy w Poznaniu

Poświadczony / *Certified*

5. w / at Warszawa
6. dnia / the **2025-07-28**
7. przez / by Ministerstwo Spraw Zagranicznych
8. Nr / N° **42281/2025**
9. Pieczęć/stempel
Seal/stamp:
10. Podpis:
Signature:

Zbigniew Augustyn
Referat ds. Legalizacji
DEPARTAMENT KONSULARNY

